

Germany-Emden: Security services
OJ S 239/2022 12/12/2022
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Niedersachsen Ports GmbH & Co. KG

Postal address: Friedrich-Naumann-Str. 7-9

Town: Emden, Ostfriesland

NUTS code: DE942 Emden, Kreisfreie Stadt

Postal code: 26725

Country: Germany

Contact person: Niederlassung Emden

E-mail: emden@nports.de

Telephone: +49 49218970

Fax: +49 4921897137

Internet address(es):

Main address: <https://www.nports.de>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Sektorenauftraggeber

I.5. Main activity

Other activity: Sektorentätigkeit im Bereich Hafeninfrastruktur

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Niedersachsen Ports Emden

Reference number: 3RV22-1

II.1.2. Main CPV code

79710000 Security services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Seit dem 01.07.2004 gelten für die Hafenanlagen Außenhafen und Südkai des Seehafen Emden die internationalen Anforderungen nach dem Internationalen Code für die Gefahrenabwehr auf Schiffen und in Hafenanlagen (ISPS-Code). Hierzu wurde das Hafengebiet mit einer Zaunanlage umgeben und entsprechende Zugänge für den Personen-,

Straßen- und Eisenbahnverkehr geschaffen. Die im Rahmen der notwendigen Kontrolle und Überwachung der ISPS-Anlagen der ISPS Hafenanlagen Außenhafen und Südkai und deren Zugängen durchzuführenden Leistungen sind Gegenstand der vorliegenden Ausschreibung.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 2 480 497,00 EUR

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE942 Emden, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: 26725 Emden, Ostfriesland

II.2.4. Description of the procurement

Niedersachsen Ports GmbH & Co. KG (im Folgenden: Niedersachsen Ports) ist der größte Infrastrukturbetreiber öffentlicher Seehäfen in Deutschland. Der Seehafen Emden ist der drittgrößte deutsche Nordseehafen. Er liegt am Nordufer der Ems und besteht aus zwei Bereichen, dem tideoffenen Außenhafen sowie dem durch zwei Seeschleusen zugänglichen tidefreien Binnenhafen.

Emden ist ein moderner und leistungsfähiger Universalhafen. Er hat sich in den vergangenen 25 Jahren zu einem der bedeutendsten RoRo-Häfen Europas entwickelt. Fabrikneue, für den Export bestimmte Kraftfahrzeuge machen einen großen Teil der Umschlagsgüter aus. Aber auch breitgefächerte Güter wie Forstprodukte aller Art, Flüssigkreide, Mineralstoffe, Magnesiumchlorid und Flüssigdünger sowie Projektladungen werden hier umgeschlagen. Die im Rahmen der notwendigen Kontrolle und Überwachung der ISPS-Anlagen Außenhafen und Südkai des Seehafens Emden und deren Zugängen durchzuführenden Leistungen umfassen folgende Teilbereiche:

a) Bewirtschaftung der Wachgebäude.

- AUßENHAFEN:

- Werk- und Objektschutz

Kontrolle und Überwachung der Hafenanlage Emden Außenhafen mit zwei Gates für den Personen- und Straßenverkehr (Haupt- und Nebengate), mehreren Bedarfs- und Logistikzugängen zum VW Werk Emden , mehreren Wartungstoren, einem Crew-/Fahrradgate sowie vier Schienenzugängen im Rahmen der Umsetzung des ISPS-Codes.

- Pfortnerdienst (Hauptgate und Nebengate)

Personen-, Fahrzeug-, Eingangs- und Ausgangskontrollen (vor Ort bzw. mittels Videoüberwachung und/oder Sprechstelle), Diebstahlschutz, Überwachung der Sicherheit und Ordnung.

- Datenabgleich

Datenabgleich von angemeldeten Personen und Fahrzeugen.

- Schutzdienst

Wachdienst, Streifendienst (lagebedingt auf Anweisung,), Zaunüberwachung, lagebedingt auf Anweisung Aufsicht und Begleitschutz.

- Sicherungsdienst, Schadenabwehr

Alarmdienst, Annahme und Auswertung von Alarmen sowie Einleitung von Maßnahmen,.

- Bewirtschaftung des Gebäudes Wachgebäudes Hauptgate und des Wachcontainers Nebengate

- Weitere Einzelheiten gemäß Vermerk „Leistungsbeschreibung über die Bewachung von Teilbereichen zur Gefahrenabwehr auf Schiffen und Hafenanlagen nach ISPS

- SÜDKAI:

- Werk- und Objektschutz

Kontrolle und Überwachung der Hafenanlage Emden Südkai mit einem Gate für den Personen- und Straßenverkehr (Südkai Gate), mehreren Bedarfs- und Logistikzugängen, sowie zwei Schienenzugängen im Rahmen der Umsetzung des ISPS-Codes.

- Pförtnerdienst (Südkai Gate)

Personen-, Fahrzeug-, Eingangs- und Ausgangskontrollen (vor Ort bzw. mittels Videoüberwachung und/oder Sprechstelle), Diebstahlschutz, Überwachung der Sicherheit und Ordnung.

- Datenabgleich

Datenabgleich von angemeldeten Personen und Fahrzeugen.

- Schutzdienst

Wachdienst, Streifendienst (lagebedingt auf Anweisung,), Zaunüberwachung, lagebedingt auf Anweisung Aufsicht und Begleitschutz.

- Sicherungsdienst, Schadenabwehr

Alarmdienst, Annahme und Auswertung von Alarmen sowie Einleitung von Maßnahmen,.

- Bewirtschaftung des Wachcontainers Südkai Gate

- Weitere Einzelheiten gemäß Vermerk „Leistungsbeschreibung über die Bewachung von Teilbereichen zur Gefahrenabwehr auf Schiffen und Hafenanlagen nach ISPS

- Der Bieter ist Mitglied im BDSW Bundesverband der Sicherheitswirtschaft, Bad Homburg

Die einzelnen Aufgaben sind im Einzelnen in einem besonderen Vermerk

„Leistungsbeschreibung über die Bewachung von Teilbereichen des Emden Hafengebietes zur Gefahrenabwehr auf Schiffen und Hafenanlagen nach ISPS“ festgelegt, welche den Bietern mit den Vergabeunterlagen zur Verfügung gestellt wird. Niedersachsen Ports behält sich vor, diese in regelmäßigen Abständen zu aktualisieren.

Die Mindestwachstärken sowie die Qualifikation des Einsatzleiters und der Wachmitarbeiter ergeben sich aus diesem Vermerk. Eine kurzfristige Erhöhung der Wachstärke, insbesondere bei einer Erhöhung der Gefahrenstufe, ist nach Anforderung durch den PFSO oder PFSO-Vertreter innerhalb von max. 1 Stunde.

II.2.5. Award criteria

Cost criterion - Name: Preis / Weighting: 100%

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8.

Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 192-544418](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 3RV22-1

Title:

ISPS Seehafen Emden

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

24/11/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: BOS Sicherheitsdienst GmbH

Postal address: Ubierstraße 23

Town: Emden, Ostfriesland

NUTS code: DE942 Emden, Kreisfreie Stadt

Postal code: 26723

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 2 480 497,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr

Postal address: Auf der Hude 2

Town: Lüneburg
Postal code: 21339
Country: Germany
Telephone: +49 4131151334
Fax: +49 4131152943

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

(1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen.
(2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr
Postal address: Auf der Hude 2
Town: Lüneburg
Postal code: 21339
Country: Germany

VI.5. Date of dispatch of this notice

07/12/2022